ΕΛΕΥΘΕΡΟΣ ΛΟΓΟΣ

ΚΑΘΗΜΕΡΙΝΗ ΠΡΩΪΝΗ ΕΦΗΜΕΡΙΣ ΦΙΛΕΛΕΥΘΕΡΩΝ ΑΡΧΩΝ

ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ **15** Ὀκτωβρίου 1921
Λουκιανοῦ μάρτυρος
Ἀν. ἡλ. ὥρα 6 λ. 50
Δύσ. 5 λ. 29

ΜΥΤΙΛΗΝΗ
Ἔτος ΣΤ'. Ἀριθμὸς 1822

Γραφεῖα καὶ Τυπογραφεῖα :
Λεωφόρος Γεωργίου τοῦ Α'

Τηλ. Διεύθυνσις : «ΕΛΛΟΓΟΝ» Μυτιλήνην

ΣΥΝΔΡΟΜΑΙ

ΛΕΣΒΟΥ	ΕΣΩΤΕΡΙΚΟΥ	ΕΞΩΤΕΡΙΚΟΥ
Ἐτησία Δρ. 30	Ἐτησία Δρ. 35	Ἐτησία Δρ. 50
Ἑξάμηνος » 18	Ἑξάμηνος » 20	Ἑξάμηνος » 30

Συνδρομαὶ καὶ δημοσιεύσεις προπληρώνονται

ΤΟ ΦΥΛΛΟΝ ΛΕΠΤΑ 20

Χειρόγραφα οὐδέποτε ἐπιστρέφονται | ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ ΚΑΙ ΥΠΕΥΘΥΝΟΣ : ΣΤΡ. ΠΑΠΑΝΙΚΟΛΑΣ | *Δι' ἀγγελίας καὶ διατριβὰς ἰδιαίτεραι συμφωνίαι*

ΤΟ ΜΙΚΡΟΤΕΡΟΝ ΚΑΚΟΝ

Τὰ ἐθνικά μας ζητήματα βαίνουν κατὰ κρημνῶν. Ἡ κατάστασις ἔφθασεν εἰς ἀδιέξοδον. Ἡ κακῇ μοίρᾳ, κυβέρνησίς μας αἰσθάνεται κλονιζόμενον τὸ ὑπὸ τοὺς πόδας της ἔδαφος. Συνεκρατήθη ὅσον ἠδύνατο εἰς τὴν ἀρχὴν, ἐξαπατῶσα τὸν λαὸν μὲ τὴν φαινομενικὴν αἰσιοδοξίαν της. Ἐνέπαιξεν αὐτὸν καὶ κατώρθωσε νὰ συγκρατήσῃ τὴν ἔκρηξιν τῆς ὀργῆς του ἀναθέτουσα εἰς τὰ ὅπλα τὴν αἰσίαν λύσιν τῶν ἐθνικῶν ζητημάτων.

Καὶ τὰ μὲν ὅπλα παρέσχον εἰς αὐτὴν ὅ,τι ἠδύναντο, καὶ πέραν τούτου, διὰ νὰ τὴν ἑδραιώσουν εἰς τὴν θέσιν της καὶ νὰ τὴν καταστήσουν ἱκανὴν διὰ τὴν προάσπισιν τῶν Ἑλληνικῶν δικαίων. Ἀλλ' ἰδοῦσα διαψευδομένας καὶ τὰς ἐκ τῶν ὅπλων ἐλπίδας της, ἐσοφίσθη τὸ τέχνασμα τῆς ἐπιδείξεως τῆς ἐμπιστοσύνης, δι' ἧς τὴν περιέβαλλεν ἡ ἀνταξία τῆς κυβερνήσεως ἐθνοσυνέλευσις, ὅπως ὅθεν μετατρέψῃ τὰς δυσμενεῖς διὰ τὴν Ἑλλάδα διαθέσεις τῶν τέως συμμάχων μας.

Τί ἐπεδίωκε διὰ τούτων ;

Ἁπλούστατα : Νὰ κερδίσῃ ὀλίγον ἀκόμη καιρὸν, ἀναμένουσα νὰ ἀναφανῇ κάποιος ἀπὸ μηχανῆς θεός.

Τὸ ὅτι αἱ ἡμέραι της εἶναι ὀλίγαι διαισθάνεται καὶ ἡ ἰδία. Δὲν θὰ ἀπεμακρύνετο ἴσως τῆς ἀληθείας ἐκεῖνος, ὅστις θὰ ἐφρόνει ὅτι ἡ Κυβέρνησις Γούναρη εὔχεται τὴν πτῶσίν της. Θὰ ἦτο διατεθειμένη νὰ ἐγκαταλείψῃ τὴν ἀρχὴν, ἂν δὲν ἐγνώριζεν ὅτι τὸ τοιοῦτον θὰ τὴν ἐπιφέρεν εἰς τὴν ἀφάνειαν, θὰ τὴν κατεδίκαζεν εἰς ὁριστικὸν πολιτικὸν θάνατον, ἐκ τοῦ ὁποίου οὐδεμία 1η Νοεμβρίου θὰ ἦτο δυνατὸν νὰ τὴν ἀναστήσῃ ἐκ νέου.

Γνωρίζει ὅτι ἡ παραίτησίς της θὰ παρέσυρε μετ' αὐτῆς καὶ ὁλόκληρον τὸ μετανοεμβριανὸν συγκρότημα τῆς Ἑλλάδος. Καὶ ἂν ἡ Κυβέρνησις εἶχε τὸν στοιχειώδη πατριωτισμὸν νὰ σκεφθῇ ὅτι πρὸ τοῦ χάους εἰς τὸ ὁποῖον ὡδήγησε τὸ Ἔθνος, καὶ εἰς τὸ ὁποῖον ἀναντιρρήτως θὰ καταποντισθῇ καὶ ἡ ἰδία, ἡ παραίτησίς της ἦτο δυνατὸν νὰ περισώσῃ ναυάγιά τινα τοῦ καταποντιζομένου Ἑλληνικοῦ σκάφους, αὐτὴν δὲ νὰ μὴ καταδικάσῃ εἰς τελείαν ἀφάνειαν, ὑπάρχουν οἱ στυλοβάται της οἵτινες δὲν σκέπτονται οὕτω : Δι' αὐτοὺς Ἑλλὰς εἶναι τὸ ἀτομικὸν συμφέρον καὶ ἀποζημιώσεις. Προκειμένου νὰ διακινδυνεύσουν ταῦτα «Γαῖα πυρὶ μιχθήτω», ***πέτρα ἐπὶ πέτρας ἂς μὴ μείνῃ !...***

Τὰ γεγονότα ὅμως δὲν τοὺς ἀναμένουν. Ὁ κ. Γούναρης μετὰ τὴν ψυχρολουσίαν τὴν ὁποίαν ὑπέστη εἰς Παρισίους, θὰ μεταβῇ εἰς Λονδῖνον. Καὶ ἐκεῖ δὲν τὸν ἀναμένει καλλιτέρα τύχη. Ἀπόδειξις τούτου ἡ ἀρθρογραφία τοῦ Ἀγγλικοῦ τύπου καὶ αἱ ἀρξάμεναι ἀγγλικαὶ περιποιήσεις πρὸς τὸν Κεμάλ. Ἴσως θὰ εὕρῃ θερμὴν ὑποστήριξιν ἐν Ρώμῃ, ἄν, ἐννοεῖται, δὲν φέρῃ ἀντίρρησιν εἰς τὰς ἐπὶ τῆς Ἀνατολῆς καὶ τῶν Δωδεκανήσων Ἰταλικὰς ἀξιώσεις. Καὶ ἀναμφιβόλως δὲν θὰ φέρῃ, ὅπως δὲν ἔφερε καὶ διὰ τὸ Βορειοηπειρωτικὸν ζήτημα.

Καὶ θὰ ἐπανέλθῃ μὲ κενὰς χεῖρας. Καὶ θὰ ἀναγκασθῇ νὰ λογοδοτήσῃ πρὸς τὴν Ἐθνοσυνέλευσιν. Δὲν ἀποκλείεται βεβαίως τὸ ἐνδεχόμενον νὰ λάβῃ νέον συγχωροχάρτι παρ' αὐτῆς. Ἀλλὰ παραμένει ἄγρυπνος ὁ Ἑλληνικὸς λαὸς, μιὰ τρέλλα τοῦ ὁποίου ἐπανέφερεν εἰς τὴν ζωὴν τὴν καταστρέψασαν τὴν Ἑλλάδα φαυλοκρατίαν, μὲ ἐπηυξημένας τὰς μεθόδους της. Καὶ ἡ ἔκρηξις τῆς ὀργῆς του θὰ σαρώσῃ καὶ τὴν Κυβέρνησιν καὶ τὸ πλάσμα τούτο τῆς πρωτοφανοῦς ἀνὰ τὴν ὑφήλιον Ἐθνοσυνελεύσεως.

Καὶ εἰς τοῦτο μόνον ἔγκειται ἡ σωτηρία τῆς Ἑλλάδος ἀπὸ τελείου ἐξαφανισμοῦ. Οἱονδήποτε κακὸν δύναται νὰ προκύψῃ ἐκ τοιούτου τινὸς γεγονότος, πάντως θὰ εἶναι ὀλιγότερον ἀπὸ ὅ,τι ἀπεργάζεται ἡ ὕπαρξις τῆς Ἐθνοσυνελεύσεως καὶ οἱαδήποτε ἐξ αὐτῆς δυναμένη νὰ ἀπορρεύσῃ κυβέρνησις.

ΠΑΡΑΞΕΝΗ ΖΩΗ

ΠΡΩΤΟΙ ΘΡΙΑΜΒΟΙ

Ἐξακολουθεῖ νὰ δονῆται ἡ ἀτμόσφαιρα ἐκ τῶν τηλεγραφικῶν ἀνακοινώσεων τὰς ὁποίας διὰ τοῦ ἀσυρμάτου μοὶ ἐξαποστέλλει ὁ ἀρχηγός μου. Μολονότι ὁ Εὐρωπαϊκὸς ὁρίζων εἶναι θολὸς καὶ συμβαίνουσι πλεῖσται παρεμβολαί, ἐν τούτοις ἐν τῷ ποικίλῳ συμπλέγματι τῶν πεπλεγμένων λέξεων, κατανοεῖ ἕκαστος τὸν θρίαμβον. Τὰ πρῶτα τηλεγραφήματα εἶναι τὰ ἑξῆς :

ΓΑΛΛΙΚΑ ΣΥΝΟΡΑ. Νύξ. Ἀπὸ τὸ Τελωνεῖον ἤρχισεν εὐμενὴς ὑποδοχή. Μόλις ἐπληροφορήθη τελώνης ποῖοι εἴμεθα εἶπεν ἀμέσως νὰ μᾶς ἀφίσουν ἀτελωνίστους καὶ προσέθεσεν.

— Ἐσαντιγιὸν σὰν βαλαίρ...

Ἠρώτησα τὸν Ζὼρζ τί σημαίνει καὶ μοὶ ἀπήντησεν, ὅτι αἱ περιποιήσεις ποὺ μᾶς κάμνουν εἶνε «Δείγματα ἄνευ ἀξίας» ἀπέναντι τῆς ἀγάπης ποὺ μᾶς ἔχουν.

Πανῶντες ὡσὰν μεταρρυθμισταί, ἐξητήσαμεν τὴν σάλαν τοῦ φαγητοῦ ἐν τῷ σταθμῷ. Ὁ περιποιητικώτατος σταθμάρχης μαθὼν ποῖοι εἴμεθα, ἠθέλησε νὰ μᾶς περιποιηθῇ, ὁμιλῶν Ἑλληνιστὶ καὶ μᾶς εἶπε τσάτρα πάτρα.

— Σὰλ μπός...

Ἀληθῶς ἡ σάλα εἶνε ἐμπρός.

Θρίαμβος ἐξησφαλισμένος.

Δημήτριος

Τὸ δεύτερον πλῆρες παρεμβολῶν ραδιοτηλεγράφημα ἔλαβον ἐκ Παρισίων.

Παρίσιοι. Ἀπόγευμα. Ἅμα ἀφίξει μας ... (παρεμβολὴ δύο ἀστυνόμων).. πλήθος ἀπεδιώχθη... (παρεμβολὴ αὐτοκινήτου).. φθάσαντες ἀσφαλῶς Καὶ ντ' Ὀρσαὶ Μπριὰν διαχυτικώτατος ἠρώτησε :

— Λεκέλ ντὲ ντὲ ε μοσιὲ Μπαλτατζῆς ;

— Μουᾶ, εἶπεν ὁ Ζώρζ.

— Ἒ λεκὲλ ντὲ ντὲ ε μοσιὲ Γκουναρί ;

— Μουᾶ εἶπον ἐγώ.

— Ἀβὲ βοὺ - ζ' ἀπορτὲ λὲ κανὸν κὶ πάρλ ;

— Νὸν μουσιοὺ !... εἶπον ἐγὼ διὰ νὰ μὴ τὸν τρομάξω.

— Τότε ἐχάθη ἡ ὑπόθεσίς σας, ἀφοῦ δὲν ἐφέρατε τὸ κανόνι νὰ ὁμιλήσῃ !... προσέθηκεν ὁ Μπριὰν καὶ ἀνεχώρησε δι' Ἀμερικήν. Ἀποστείλατε λοιπὸν ἀμέσως ἢ μίαν πυροβολαρχίαν ἢ τὸν Πρωτοπαπαδάκην... (παρεμβολὴ δέκα τόνων χάρτου) μετὰ προϋπολογισμοῦ. Λάβετε μέτρ... (παρεμβολή.)

Ντεμέτρ
σενιὲρ ε μαίτρ

Τί συνέβη μετὰ τὴν ἀναχώρησιν τοῦ κ. Μπριὰν θὰ μοῦ τηλεγραφήσῃ ἐκτενῶς ὡς ἐλπίζω.

(«Ἀθῆναι.») *Αἴσωπος*

Η ΓΥΝΑΙΚΑ
ΔΙΑ ΜΕΣΟΥ ΤΩΝ ΑΙΩΝΩΝ

ΑΙ ΑΜΑΖΟΝΕΣ ΤΗΣ ΕΛΛΗΝΙΚΗΣ ΜΥΘΟΛΟΓΙΑΣ

(Συνέχεια)

Ὅταν ὁ Ὀρέστης φονεύσας τὴν μητέρα του διὰ νὰ ἐκδικηθῇ τὸν πατέρα του, ἐνεφανίσθη ἐνώπιον τοῦ φοβεροῦ δικαστηρίου ὁ δολοφόνος τῆς Κλυταιμνήστρας μετεχειρίσθη περίεργον σύστημα δικαιολογίας. «Νὰ στερηθῇ τοῦ φωτός, ἐκείνην ἡ ὁποία σὲ ἔφερεν εἰς τὴν ζωὴν εἶναι ἔγκλημα ἀνεξάλειπτον» φωνάζει ὁ χορός. «Ἀλλά, ἀπαντᾷ ὁ Ὀρέστης, ὁ πατὴρ μου μοὶ ἔδωκε τὴν ζωήν. Εἰς τὸν ἄνδρα μόνον οἱ θεοὶ ἔδωκαν τὸ δικαίωμα νὰ πολλαπλασιάσῃ τὸ ἀνθρώπινον γένος. Τὸν πατέρα καὶ ὄχι τὴν μητέρα ὀφείλουσι τὰ τέκνα νὰ τιμῶσι καὶ νὰ σέβωνται· ὅστις φονεύει τὴν μητέρα δὲν εἶναι πατροκτόνος». Καὶ τόσον πειστικὰ φαίνονται τὰ ἐπιχειρήματά του ὥστε νὰ ἀθωωθῇ ὁ ἔνοχος. Εἰς τὰς ἀρχὰς τῆς ἱστορικῆς, τῆς κλασσικῆς οὕτως εἰπεῖν ἐποχῆς εἰς τὴν Ἑλλάδα ἔγινεν ἐπανάστασις ὅπως καὶ εἰς τὸ μεγαλείτερον μέρος τοῦ κόσμου. Ὅταν οἱ Ἰνδο-Εὐρωπαῖοι κατέκλυσαν τὴν Ἑλλάδα καὶ ὑπέταξαν τοὺς Πελασγοὺς ἔφερον μεθ' ἑαυτῶν νέον πολίτευμα καὶ πολιτικὸν καὶ οἰκογενειακόν, τὴν «πατριαρχίαν» (patriarcat). Τὸ ἴδιον συνέβη καὶ εἰς τὴν Δυτικὴν Ἀσίαν καὶ Ἀφρικὴν ὅπου οἱ Σημῖται ἐπεκράτησαν καὶ ἐπέβαλον τὰς συνθήκας καὶ νόμους των.

Κατὰ τὴν Ὁμηρικὴν ἐποχὴν ἡ γυναῖκα ἔχει μικρὰν θέσιν εἰς τὴν οἰκογένειάν της καὶ οὐδεμίαν θέσιν εἰς τὴν πολιτείαν ἢ τὴν κοινωνίαν. Γνωρίζομεν μετὰ ποίας τραχύτητος ὁ Τηλέμαχος στέλλει τὴν μητέραν του εἰς τὴν ἠλακάτην της (ρόκαν) καὶ τῆς ἀπαγορεύει νὰ σκεφθῇ μίαν ὑπόθεσιν ἡ ὁποία ἀφορᾷ μόνον ἐκείνην : τὸν γάμον της. Ὁ Ἕκτωρ μετὰ δεσποτισμοῦ ὁμιλεῖ εἰς τὴν τρυφερὰν σύζυγόν του. Ἐννοεῖ τις εὐκόλως ὅτι εἰς μίαν ἐποχὴν, εἰς τὴν ὁποίαν ἡ γυναῖκα ὑπακούει τυφλῶς εἰς τὴν σύζυγόν της καὶ τὸν υἱόν της, αἱ κοινωνικαί της ἀσχολίαι περιορίζονται εἰς τὸ νὰ ὑφαίνῃ ἢ νὰ κεντᾷ ὡραῖα κεντήματα ἢ νὰ πλύνῃ μὲ μεγάλην ἐπιμέλειαν ὅπως ἡ Ναυσικᾶ.

Ἐν τούτοις καὶ αἱ Ἑλληνίδες γυναῖκες εἶχον ὅπως αἱ ἀδελφαί των τῆς Αἰγύπτου καὶ τῆς Χαλδαίας τὸ δικαίωμα εἰς προγενεστέρας ἐποχὰς νὰ ἐξασκῶσι πολιτικὰ δικαιώματα. Ὑπάρχει παράδοσις καθ' ἣν πρὸ τῆς ἐποχῆς τοῦ Κέκροπος, ὁ ὁποῖος κατὰ τὴν μυθολογίαν ἐσύστησε τὸ Ἀθηναϊκὸν κράτος, γυναῖκες καὶ ἄνδρες ἐλάμβανον μέρος εἰς τὰς συνελεύσεις καὶ ἑορτάς.

Κατόπιν ἤρχισεν ἡ φιλονικεία τοῦ Ποσειδῶνος καὶ τῆς Ἀθηνᾶς κατὰ τὴν μυθολογίαν, οἱ ὁποῖοι ἤθελον νὰ ἐπικρατήσουν καὶ νὰ δώσουν τὸ ὄνομά των εἰς μίαν πόλιν τῆς ὁποίας τὴν ἀκμὴν προέβλεπον. Ὅλαι δὲ αἱ Ἀθηναῖαι αἱ ὁποῖαι ἦσαν παροῦσαι εἰς τὴν συνέλευσιν, λέγεται ὅτι διὰ νὰ ὑποστηρίξουν τὸ φῦλον των, ἐψήφισαν ὑπὲρ τῆς Ἀθηνᾶς τῆς θεᾶς μὲ τοὺς γλαυκόχρους ὀφθαλμούς, ἡ ὁποία καὶ ἐπεκράτησε καὶ ἡ πόλις ὠνομάσθη Ἀθῆναι. Ἀλλὰ ὁ Κέκροψ διὰ νὰ μὴ ἐπισύρῃ τὴν ὀργὴν τῶν θεῶν ἀφήρεσεν ἀπὸ αὐτὰς τὸ δικαίωμα τῆς ψήφου.

Εἰς τὴν κλασσικὴν ἐποχήν, εἰς τοὺς περισσοτέρους Ἑλληνικοὺς λαούς, αἱ γυναῖκες ἦσαν σχεδὸν δοῦλαι, ξέναι, ἀνήλικοι, δὲν ἐπροστατεύοντο δὲ καθόλου ὑπὸ τῶν νόμων. Εἰς τὴν ἔνδοξον πόλιν τοῦ Παρθενῶνος καὶ τῶν Παναθηναίων, τὴν ὁποίαν ἐδόξασε τὸ Ἑλληνικὸν πνεῦμα, ἡ γυναῖκα ἐκτὸς τῆς πολυγαμίας κατεῖχε κατὰ τὰ ἄλλα ὁμοίαν θέσιν μὲ τὴν γυναῖκα τοῦ Ἰσλάμ. Ὑπὸ τὴν κηδεμονίαν τοῦ πατρός της, τοῦ συζύγου της, τοῦ ἀδελφοῦ της ἢ τοῦ υἱοῦ της, δὲν ἔχει τὸ δικαίωμα ποτὲ νὰ διαθέσῃ τὴν περιουσίαν της. Χάνουσα τοὺς γονεῖς της ἀποτελεῖ μέρος τῆς κληρονομίας, ἡ ὁποία ἀνήκει εἰς τὸν πλησιέστερον συγγενῆ ἄρρενα. Ὀφείλει νὰ τὸν νυμφευθῇ διὰ νὰ φέρῃ εἰς αὐτὸν τὴν περιουσίαν της, ἀδιάφορον ποῖα εἶναι τὰ αἰσθήματά της.

Εἰς τὴν οἰκίαν της εἶναι ἡ ἄγρυπνος οἰκονόμος ἡ ὁποία ἀσχολεῖται εἰς τὰ οἰκιακά, μὲ ὅλην τὴν δραστηριότητα διευθύνει τὰς ὑπηρετρίας της, καὶ ὁ ὁρίζων της περιορίζεται εἰς τὸ νὰ ἔχῃ λαμπρὰ διευθετημένα τὰ ἑρμάριά της. Σπανίως ἐξέρχεται τῆς οἰκίας της, καὶ κατηγορεῖται ὅταν θελήσῃ νὰ ἀσχοληθῇ εἰς τὰ κοινά. «Ἡ καλυτέρα γυνή» λέγει περιφρονητικῶς ὁ μέγας Περικλῆς εἶναι ἐκείνη «περὶ τῆς ὁποίας γίνεται ὀλιγώτερος λόγος καλῶς ἢ κακῶς. Κατὰ δὲ τὸν Σόλωνα ἡ γυναῖκα εἶναι «κατὰ πολὺ» ὑποδεεστέρα τοῦ ἀνδρός.

(Ἀκολουθεῖ)

ΠΩΣ ΕΧΑΣΑΜΕΝ
ΤΗΝ Β. ΗΠΕΙΡΟΝ

— *Ἡ ἱκανότης τῆς Ἑλληνικῆς ἀντιπροσωπείας*

Τηλεγραφοῦσιν ἐκ Ρώμης ὅτι Ἀγγλικὴ προσωπικότης, ἐπιστρέψασα ἐκ Γενεύης, ἐδήλωσεν ὅτι ἡ Ἑλλὰς ἀπώλεσε τὸ ζήτημα τῆς Βορείου Ἠπείρου χειρισθεῖσα τοῦτο κακῶς. Ἡ Ἑλλὰς, εἶπεν, ὤφειλε νὰ τερματίσῃ ἁπλούστατα τὴν συζήτησιν τοῦ Ἀλβανικοῦ ζητήματος τονίζουσα ὅτι ἡ περὶ τῶν ἀλβανικῶν συνόρων συμφωνία τοῦ 1913 δὲν ἰσχύει, καθόσον ἐκ τῶν ὑπογραψάντων τὴν συνθήκην ἡ Αὐστρία ἐξέλιπεν.

Οἱ παρὰ τῇ Κοινωνίᾳ τῶν Ἐθνῶν Ἕλληνες ἀντιπρόσωποι, ἐξηκολούθησεν ὁ συνομιλητής μου οὐδεμίαν συνάφειαν εἶχον πρὸς τοὺς Συμμάχους.

Οὕτως, ὁ Λόρδος Ροβέρτος Σέσιλ ὑφ' ὅλως διαφωτισθεὶς ὑπὸ τῆς ἑλληνικῆς ἀντιπροσωπείας εἰς τὸ Βορειοηπειρωτικὸν ζήτημα ἠγνόει καὶ αὐτὴν ἀκόμη τὴν ὕπαρξιν τῆς Χειμάρρας (!)

Κων)πολις 11. — Χθὲς ἐν τῇ αἰθούσῃ τοῦ Φιλολογικοῦ Συλλόγου συνῆλθον ὑπὸ τὴν προεδρείαν τοῦ ἰατροῦ κ. Τράντα ὑπερεξακόσιοι Ἠπειρῶται πρὸς σύσκεψιν ἐπὶ τοῦ ζητήματός των. Ὁ κ. Τράντας εἰσηγήθη τὴν διπλωματικὴν θέσιν τοῦ ζητήματος.

Ἔλαβον τὸν λόγον οἱ κ. κ. Μαμμόπουλος, Μόσχος καὶ ὑπεστήριξαν μετὰ τοῦ κ. Προέδρου τὴν γνώμην ὅτι ἡ Κυβέρνησις κακῶς διεχειρίσθη τὸ ἐθνικὸν τοῦτο ζήτημα, ὅτι δὲ ἐπιβάλλεται σύντονος ἐνέργεια πρὸς πανηπειρωτικὴν προσπάθειαν ὑπὲρ τῆς σωτηρίας τῆς προσφιλοῦς των πατρίδος. Ὁ κ. Καλοταῖος μετὰ τῶν κ. κ. Κυριαζῆ καὶ Γιόκα ἐκηρύχθησαν ἀναφανδὸν ἐναντίον τοῦ ἐν Ἀθήναις ἑδρεύοντος Πανηπειρωτικοῦ Συνδέσμου ἐξυπηρετοῦντος κομματικὰς ὀρέξεις, ἐζήτησαν δὲ ὅπως οἱ ἐν Κων)πόλει Ἠπειρῶται ἐργασθοῦν μόνοι. Ἐν τέλει μετὰ μακρὰν συζήτησιν ὑπερίσχυσεν ἡ ἄποψις τῶν πρώτων πρὸς συνδυασμένην μετὰ τοῦ συνεδρίου τῶν Ἀθηνῶν ἐνέργειαν μετὰ τὴν ἐπιφύλαξιν ὅπως ἐν ἧ περιπτώσει δὲν διαχειρισθοῦν τὸ ζήτημα καλῶς, ἱδρυθῇ ἐνταῦθα ἀνεξάρτητος Ἠπειρωτικὴ ὀργάνωσις.

Ἀπεφασίσθη προσέτι ἡ ἵδρυσις ἰδιαιτέρου ταμείου διὰ τὴν ἐνίσχυσιν τοῦ ἀγῶνος. Ἀντιπρόσωποι Κων)πόλεως θὰ ὑποδειχθῶσιν οἱ κ. κ. Σπυρομήλιος καὶ Ἀδαμίδης.

Η ΓΑΛΛΟΚΕΜΑΛΙΚΗ ΣΥΜΦΩΝΙΑ

Δηλώσεις τοῦ κ. Μπριὰν ἐν τῇ Βουλῇ

Παρίσιοι 10. — Ἀπαντῶν ἐν τῇ Βουλῇ εἰς διαφόρους ἐπερωτήσεις ὁ κ. Μπριὰν λίαν ἐπευφημούμενος ὁμιλήσας ὑπὲρ τὸ τρίωρον, ἀφιέρωσε μέγα μέρος τοῦ λόγου του εἰς τὴν στάσιν τῆς Γερμανίας ἀναφορικῶς πρὸς τὰ πολεμικά της χρέη. Ἀνέπτυξε τὸ σχέδιον τῶν μεγάλων γερμανικῶν βιομηχανικῶν ἐπιχειρήσεων, τῶν ὁποίων σκοπὸς εἶνε νὰ παραστήσουν φαινομενικῶς ὅτι ἡ Γερμανία ἐχρεωκόπησεν ὅπως ἀποφύγουν τὴν πληρωμὴν ἐκ μέρους τῆς χώρας των τοῦ χρέους τούτου καὶ ἐξαναγκάσουν τὴν Κυβέρνησιν Βὶρθ νὰ ἐγκαταλείψῃ τὴν ἐξουσίαν.

Ἐν τούτοις ὁ κ. Μπριὰν ἐδήλωσεν, ὅτι ἔχει ἐμπιστοσύνην πρὸς τὴν κυβέρνησιν Βίρθ, προσθέσας ὅτι ἂν ἡ ἐμπιστοσύνη αὐτὴ ἐσφάλλεν, ἡ Γαλλία θὰ ἦτο ἀρκετὰ ἰσχυρὰ ὅπως καταστήσῃ σεβαστὰ τὰ δικαιώματά της, ἀλλὰ πάντοτε ἐν πλήρει συμφωνίᾳ μετὰ τῶν Συμμάχων της.

— *Ἡ διάσκεψις τῆς Οὐασιγκτῶνος*

Ἐν σχέσει πρὸς τὴν προσεχῆ Διάσκεψιν τῆς Οὐασιγκτῶνος, ὅπου δὲν θέλει νὰ μεταβῇ εἰμὴ κατόπιν τῆς ἐκπεφρασμένης εὐρείας ἐμπιστοσύνης τῆς Βουλῆς ὁ κ. Μπριὰν ἐδήλωσεν, ὅτι ὅλαι αἱ ἐγγυήσεις δέον νὰ δοθοῦν, βεβαιῶν ὅτι ἡ Γαλλία καὶ ἡ ἐλευθερία δὲν ἔχουν τίποτε νὰ φοβηθοῦν καὶ ὅτι ἡ Γαλλία δὲν θὰ εἶνε ἡ τελευταία ἥτις θὰ ἀφοπλισθῇ. Ἀλλὰ αἱ ἐγγυήσεις αὗται εἶνε ἀπαραίτητοι τόσον διὰ τὴν εἰρήνην μας, ὅσον καὶ διὰ τὸ συμφέρον τοῦ κόσμου.

— *Ἡ συμφωνία μετὰ τοῦ Κεμάλ*

Ἀγγέλλων τὴν σύναψιν συμφωνίας μετὰ τῶν Κεμαλικῶν ἐν σχέσει πρὸς τὴν Συρίαν καὶ τὴν Κιλικίαν, ὁ κ. Μπριὰν ἐδήλωσεν ὅτι αὔριον θὰ δυνηθῶμεν νὰ ἐπαναφέρωμεν μέρος τῶν στρατευμάτων μας, νὰ ἀπελευθερώσωμεν τοὺς αἰχμαλώτους μας καὶ νὰ δώσωμεν εἰς τὴν Συρίαν μίαν διοίκησιν περισσότερον πολιτικὴν καὶ μίαν ὁμοσπονδιακὴν αὐτονομίαν ἥτις θὰ ἐξασφαλίσῃ εἰς τὴν ἐντολήν μας τὸν ἀληθῆ της χαρακτῆρα. Θὰ δυνηθῶμεν νὰ περιορίσωμεν τὸν στρατόν μας καὶ ἡ οἰκονομική μας κατάστασις θὰ ἀνακουφισθῇ. (Ζωηραὶ καὶ παρατεταμέναι ἐπευφημίαι).

— *Κρίσεις τοῦ τύπου*

Ὁ τύπος ἐκφράζει τὴν βαθεῖαν του χαρὰν διὰ τὴν συνομολόγησιν τῆς γαλλοτουρκικῆς συμφωνίας. Διαβλέπει εἰς αὐτὴν τὸν πρῶτον σταθμὸν τῆς ἀποκαταστάσεως μιᾶς ὁμαλῆς καταστάσεως ἐν τῇ Ἀνατολῇ. Τονίζει ὅτι ἡ συμφωνία δὲν ἀποτελεῖ ἐμπόδιον τῶν δικαιωμάτων τῶν ἄλλων Συμμάχων εἰς τὰς περιφερείας ταύτας.

Ἡ εὐτυχὴς αὕτη εἴδησις θὰ ἀποδειχθῇ εἰς τὸν κ. Γούναρην, τονίζουν αἱ Παρισιναὶ ἐφημερίδες, ὅτι ὁ πρῶτος ὅρος μιᾶς προσεγγίσεως μεταξὺ Παρισίων καὶ Ἀθηνῶν εἶνε ἡ ἀποδοχὴ ὅρων ἐπιτρεπόντων τὴν ἀποκατάστασιν εἰρήνης ἐν τῇ Ἀνατολῇ.

Ἡ «Ματὲν» παρατηρεῖ ὅτι συνομολογοῦσα τὴν συμφωνίαν ταύτην ἡ Γαλλία δὲν ἔχει οὐδεμίαν ὀπισθόβουλον σκέψιν, ἀλλ' ὅτι ἐπαναλαμβάνει ἁπλούστατα τὴν παράδοσίν της ἐν τῇ Ἀνατολῇ.

ΕΙΔΗΣΕΙΣ
ΕΚ ΚΩΝΣΤ)ΤΙΝΟΥΠΟΛΕΩΣ

ΚΩΝ)ΠΟΛΙΣ 11 Ὀκτωβρίου.

— *Νέα στρατιωτικὰ σώματα Ἀνατολῆς*

Κατὰ πληροφορίας ἐξ Ἀγκύρας κατὰ τὸ τελευταίως συνελθὸν πολεμικὸν συμβούλιον ἀπεφασίσθη ἡ ἵδρυσις 4 νέων στρατιωτικῶν σωμάτων ἕκαστον τῶν ὁποίων θ' ἀποτελεῖται ἐκ τριῶν μεραρχιῶν, καὶ τὰ ὁποῖα θὰ φέρουν τὰ ὀνόματα 1ον 2ον, 3ον καὶ 4ον στρατιωτικὸν σῶμα. Τὸ πρῶτον σῶμα θὰ συγκροτηθῇ ἐκ τῶν 41 42 καὶ 43 μεραρχιῶν. Τὰ λοιπὰ σώματα δὲν συνεκροτήθησαν εἰσέτι.

— *Φιλαγγλικὸν ρεῦμα ἐν Ἀνατολῇ*

Κατ' εἰδήσεις ἐξ Ἀγκύρας παρατηρεῖται τελευταίως καθ' ἅπασαν τὴν Ἀνατολὴν μεγάλη μεταστροφὴ τῆς δημοσίας γνώμης ὑπὲρ ἀγγλοκεμαλικῆς προσεγγίσεως. Ὁ ὑπουργὸς τῶν ἐσωτερικῶν ἀπηύθυνεν ἐγκύκλιον πρὸς ὅλας τὰς διοικητικὰς ἀρχὰς συνιστῶν νὰ ἀποφεύγουν παντοιοτρόπως τὰς κατὰ τῶν Ἄγγλων ἐκδηλώσεις τόσον διὰ τοῦ τύπου ὅσον καὶ κατὰ τὰς δημοσίας διαλέξεις.

— *Μουσουλμανικὸν κογκρέσον ἐν Χαρπούτ*

Τὸ μουσουλμανικὸν κογκρέσον συνῆλθεν ὑπὸ τὴν προεδρείαν τοῦ Σεΐχου τῶν Σενουσῆ ἐν Χαρπούτ. Συμμετέσχον εἰς τὸ συνέδριον τοῦτο ἀντιπρόσωποι τῶν μουσουλμανικῶν χωρῶν ὡς καὶ οἱ Κοῦρδοι φύλαρχοι.

— *Συνεργασία Πύλης - Ἀγκύρας*

Ὁ συνταγματάρχης τῶν ἐπιτελῶν Σιρρῆ βέης ἀφίχθη ἐξ Ἀγκύρας πρὸς ἐπίτευξιν στενῆς συνεργασίας μεταξὺ τῆς κυβερνήσεως τῆς Ἀγκύρας καὶ τῆς Ὑψηλῆς Πύλης εἰς τὸ ζήτημα τῆς εἰρήνης, ὁ ἐν λόγῳ συνταγματάρχης ἐπέδωκεν αὐτόγραφον ἐπιστολὴν τοῦ Μ. Κεμὰλ πασᾶ πρὸς τὸν ὑπουργὸν τῶν ἐξωτερικῶν Ἀχμὲτ Ἰζὲτ πασᾶν. Τὸ περιεχόμενον τῆς ἐπιστολῆς ταύτης δὲν ἐγνώσθη εἰσέτι.

— *Ἡ δευτέρα δόσις τοῦ Ρωσ. δανείου*

Κατά τινας πληροφορίας παρελήφθη ἐν Ἀγκύρᾳ ἡ δευτέρα δόσις τοῦ δανείου τοῦ χορηγηθέντος ὑπὸ τῆς κυβερνήσεως Μόσχας, συμποσουμένη εἰς 6 ἑκατομμύρια λιρῶν χρυσῶν. Τὸ ποσὸν τοῦτο ὡς καὶ ἡ ἐκ 5 ἑκατομμυρ. χρυσῶν λιρῶν πρώτη δόσις τοῦ ἐν λόγῳ δανείου ἐτέθη εἰς κυκλοφορίαν εἰς χρυσόν.

ΑΙ ΣΥΝΤΑΞΕΙΣ ΤΩΝ ΘΥΜΑΤΩΝ
ΠΟΛΕΜΟΥ

Τὸ κατατεθὲν εἰς τὴν Ἐθνοσυνέλευσιν ὑπὸ τοῦ κ. ὑπουργοῦ τῶν Στρατιωτικῶν νομοσχέδιον περὶ τῆς αὐξήσεως τῶν συντάξεων τῶν οἰκογενειῶν τῶν θυμάτων πολέμου ὡς ἑξῆς ὁρίζει τὰ ποσά :

Εἰς χήρας φονευθέντος, ἄνευ τέκνων, ἐπιλοχίου δραχμὰς 90, λοχίου 80, δεκανέως ἢ διόπου 70, στρατιώτου ἢ ναύτου δρ. 60.

Εἰς χήρας μεθ' ἑνὸς τέκνου φονευθέντος ἐπιλοχίου δραχμὰς 126, λοχίου 112, δεκανέως ἢ διόπου 98 καὶ στρατιώτου ἢ ναύτου 84.

Εἰς χήρας μετὰ δύο τέκνων φονευθέντος ἐπιλοχίου δραχμὰς 144, λοχίου 128, δεκανέως ἢ διόπου 112 καὶ στρατιώτου ἢ ναύτου 96.

Εἰς χήρας μετὰ τριῶν τέκνων φονευθέντος ἐπιλοχίου δρ. 162, λοχίου 144, δεκανέως ἢ διόπου 140 καὶ στρατιώτου ἢ ναύτου δρ. 108.

Εἰς χήρας μετὰ 4 τέκνων φονευθέντος ἐπιλοχίου δρ. 180, λοχίου 160, δεκανέως ἢ διόπου 140 καὶ στρατιώτου ἢ ναύτου δρ. 120.

Εἰς πατέρας ἄνω τῶν 70 ἐτῶν φονευθέντος ἐπιλοχίου δρ. 90, λοχίου 80, δεκανέως ἢ διόπου 70 καὶ στρατιώτου ἢ ναύτου 60.

Χήρα μήτηρ ἢ ἐντὸς διετίας χηρεύσασα ἡ φυσικὴ μήτηρ νόθου τέκνου, ἄγαμοι ἀδελφαὶ ὀρφαναὶ ἢ ἀπορφανισθεῖσαι, καθὼς καὶ ἀνήλικοι ἀδελφαὶ ὀρφανοὶ ἢ ἀπορφανισθεῖσαι φονευθέντων ἐπιλοχιῶν δρ. 90, λοχιῶν δρ. 80, δεκανέων ἢ διόπων δρ. 70 καὶ στρατιωτῶν ἢ ναυτῶν δρ. 60.

* *

Συνεννοήσει πολλῶν ἐν Ἀθήναις ἀναπήρων τραυματιῶν ἀπεφασίσθη ἡ ἵδρυσις Πανελληνίου Ἑνώσεως θυμάτων πολέμου, πρὸς ἐπιδίωξιν καὶ πραγματοποίησιν ἀπονομῆς ὑπὸ τοῦ Κράτους λογικῆς καὶ δικαίας συντάξεως εἰς τοὺς ἀναπήρους τραυματίας καὶ τὰς οἰκογενείας τῶν θανόντων κατὰ τὸν πόλεμον, ἀναδιοργανώσεως τῆς «Στέγης τῆς Πατρίδος» εἰς ἵδρυμα πρακτικῆς μορφώσεως τῶν τραυματιῶν καὶ τῶν ἀπολυομένων ἐκ τῶν ἐθνικῶν ὀρφανοτροφείων ὀρφανῶν καὶ ἱδρύσεως ὑπὸ τοῦ Κράτους Ἀσύλου Ἀπομάχων ἐφαμίλλου πρὸς τὰ ἀλλαχοῦ λειτουργοῦντα.

ΓΕΓΟΝΟΤΑ ΚΑΙ ΣΧΟΛΙΑ

Ο ΑΓΓΛΟΣ ἀντιπρόσωπος ἐν τῇ Κοινωνίᾳ τῶν Ἐθνῶν ἐπρότεινε νὰ ἀνατεθῇ εἰς τὸν κ. Βενιζέλον ἡ ***προεδρεία*** «τῆς Ἐπιτροπῆς προπαγάνδας» ὑπὲρ τῆς Κοινωνίας τῶν Ἐθνῶν. Ἡ πρότασις κατεπολεμήθη ὑπὸ τοῦ Γάλλου ἀντιπροσώπου. Ἂν λάβωμεν ὑπ' ὄψιν τὰς ἔναντι τῆς Ἑλλάδος διαθέσεις τῶν δύο τούτων Κρατῶν θὰ κατανοήσωμεν ἂν ἔπρεπε νὰ χαρῇ ἢ νὰ λυπηθῇ ἡ Ἑλλὰς διὰ τὴν ματαίωσιν τῆς ἀγγλικῆς προτάσεως. Συνεστήθη ὅμως εἰς τὸν κ. Βενιζέλον, λέγει ἡ «Καθημερινή», ὅτι «ἂν ἐπιθυμῇ νὰ ἐργασθῇ ἐν Ἀμερικῇ ὑπὲρ τῆς Κοινωνίας τῶν Ἐθνῶν, ὀφείλει νὰ ἀποφύγῃ τελείως πᾶσαν ἀνάμιξιν τοῦ ἐσωτερικοῦ τῆς Ἑλλάδος ζητήματος.» Προφανῶς ἡ ἑρμηνεία αὐτὴ τῆς «Καθημερινῆς» εἶνε αὐθαίρετος, καθ' ὅσον τὰ ἐσωτερικὰ τῆς Ἑλλάδος ζητήματα οὐδένα κίνδυνον θὰ διέτρεχον ἀπὸ τὴν τοιαύτην ἀνάμιξιν τοῦ κ. Βενιζέλου, ἐνῷ τὰ ἐξωτερικὰ θὰ ἐξυπηρετοῦντο ἀναμφιβόλως· τοῦτο δὲ οὔτε εἰς τὴν Γαλλίαν συμφέρει, ἀλλ' οὔτε καὶ εἰς τούς... τυραννομάχους.

Ο ΕΝ ΠΑΡΙΣΙΟΙΣ ἀνταποκριτὴς τῆς «Σημαίας» τοῦ Λονδίνου τηλεγραφεῖ ὅτι ἡ Ἑλλὰς θὰ ***ἦτο διατεθειμένη νὰ δεχθῇ τὴν ἀναθεώρησιν τῆς Συνθήκης τῶν Σεβρῶν καὶ τὴν ἐκκένωσιν τῆς Μικρασίας ἀμέσως μετὰ τὴν ὑπογραφὴν τῆς νέας συνθήκης.*** Ὁ Ἄγγλος ἀνταποκριτὴς κάμνει λάθος προφανῶς. Συγχέει τὴν Ἑλλάδα μὲ τὸν κ. Γούναρην· διότι εἶνε γεγονὸς ἀναμφισβήτητον ὅτι ἡ Ἑλλὰς δὲν παρεφρόνησεν ἀκόμη...

ΟΥΔΕΙΣ ἀπολύτως ἐπίσημος Γάλλος παρέστη ἐκ μέρους τῆς Γαλλ. Κυβερνήσεως κατὰ τὴν ὑποδοχὴν τοῦ κ. Γούναρη καὶ τῶν σὺν αὐτῷ εἰς τὸ Παρίσι ! Καὶ ὅμως ὁ κ. Γούναρης ἐπιμένει νὰ ἀποκαλῇ τὴν Γαλλίαν μεγάλην μας Σύμμαχον ! Ἐννοεῖται ὅτι ὁ σοφὸς Νομοδιδάσκαλος εὑρίσκεται ἐν τάξει, χαρακτηρίζων Σύμμαχον τὴν Γαλλίαν, δεδομένου ὅτι κατὰ τὴν θεωρίαν τὴν ὁποίαν ἀνέπτυξε καὶ ἐνώπιον τῆς Ἐθνοσυνελεύσεως, αἱ Συμμαχίαι δὲν λύονται μὲ τὸ νὰ τὸ θέλῃ ὁ ἕνας μόνος ἀπὸ τοὺς Συμμάχους ! Ἀδιάφορον ἂν ἡ λαϊκὴ σοφία φωνάζει πῶς «μὲ τὸ ζόρι κουμπαριὰ δὲν γίνεται»...

Ο ΜΠΕΚΙΡ ΣΑΜΗ παρεκάθισεν εἰς ἐπίσημον γεῦμα, τὸ ὁποῖον παρέθεσεν ἡ Γαλλικὴ Κυβέρνησις πρὸς τιμήν του ἐν τῷ «Καὶ ντ' Ορσαί.» Τὸ γεῦμα αὐτὸ δὲν ἔχει καμμίαν ἐξαιρετικὴν σημασίαν. Καὶ φρονεῖ, ὑποθέτομεν, ὁ κυβερνητικὸς τύπος ὅτι καὶ εἰς τὸν κ. Γούναρην θὰ ἦτο δυνατὸν νὰ γίνῃ τὸ ἴδιον, ἂν ἡ Γαλλία δὲν ἐφοβεῖτο ὅτι θὰ παρεξηγεῖτο, ὡς παραβιάζουσα τὴν αὐτοτέλειαν τοῦ στομάχου τοῦ κ. Μπαλτατζῆ.

ΠΡΟΟΔΕΥΟΜΕΝ. Τὸ κράτος μὴ δυνηθὲν νὰ συνομολογήσῃ δάνειον συνωμολόγησε βιδάνιον μετὰ τῶν χαρτοπαιγνίων, διὰ νὰ ἐκπληρώσῃ τὰς πρὸς τοὺς τραυματίας τοῦ πολέμου ὑποχρεώσεις του. Ὑπάρχουν καὶ ἄλλαι τέρψεις ἐν τῷ ματαίῳ τούτῳ κόσμῳ. Ἂς φορολογήσῃ καὶ αὐτὰς διὰ νὰ προσπορίζηται τοὺς ὑπουργικοὺς μισθούς.

(«Ἀθῆναι»)

Η ΜΕΤΑΒΑΣΙΣ τοῦ κ. Σημαιοτοπούλου εἰς Ἀθήνας φαίνεται ὅτι ἐπέδρασεν, ὡς καὶ προχθὲς ἐγράφομεν, τόσον πολὺ ἐπ' αὐτοῦ ὥστε νὰ λησμονήσῃ ἑαυτὸν καὶ νὰ κάμῃ τὸν Μυτιληναϊκὸν λαὸν νὰ μετανοήσῃ διὰ τὴν καλὴν ἰδέαν, ἣν περὶ αὐτοῦ ἐσχημάτισε. Δὲν γνωρίζομεν ἂν αἱ ἄθρόαι παύσεις διοικητικῶν ὑπαλλήλων, μεταξὺ τῶν ὁποίων καὶ ἑνὸς ὑπηρετοῦντος εἰς τὸ μέτωπον, ὀφείλονται εἰς ὑποδείξεις ἐξ Ἀθηνῶν ἢ εἰς πρόθεσιν αὐτοῦ νὰ ἐξευμενίσῃ τὴν μερίδα ἐκείνην τῶν ἐνταῦθα τυραννομάχων, ἥτις ἐκήρυξεν ἀμείλικτον κατ' αὐτοῦ διωγμόν. Εἴτε τὸ ἓν ὅμως συμβαίνει, εἴτε τὸ ἕτερον, ἂς ἔχῃ ὑπ' ὄψιν του ὁ κ. Σημαιοτόπουλος ὅτι θὰ ἦτο προτιμότερον δι' αὐτὸν νὰ δυσαρεστήσῃ τὸ κόμμα παρὰ νὰ θελήσῃ νὰ γίνῃ τυφλὸν αὐτοῦ ὄργανον μετατρέπων τὰς δι' αὐτὸν ἀγαθὰς κρίσεις τοῦ Λεσβιακοῦ λαοῦ, ὁ ὁποῖος δὲν ἀποτελεῖται ἀπὸ Ὀττεντότους διὰ νὰ μὴ κρατῇ σημείωσιν τῆς ἐξαπατήσεώς του καὶ τῆς περιφρονήσεως τῶν αἰσθημάτων του.

ΙΔΟΥ τί γράφει Βυζαντινή συνάδελφος έν σχέσει πρός τό ζήτημα τών αίματηρών (!) σκηνών έν Κων)πόλει, περί τού όποίου έγκαίρως ό ήμέτερος αύτόθι άνταποκριτής μάς έπληροφόρησεν έν έκτάσει. «Ή «Καθημερινή» τών Άθηνών δημοσιεύει σειράν ψευδολογιών καί φαντασιών περί δήθεν ταραχών έν τώ θεάτρω τού κ. Γονίδη. Καί γράφει ότι οί Άμυνίται ώργίασαν, έπυροβόλησαν κατά τού θιάσου, έπέφεραν τόν πανικόν είς τό πλήθος καί έν τέλει έφόνευσαν μίαν ήθοποιόν. Σταυροκοπούμεθα διότι ζώμεν έν Πέραν τής Κων)πόλεως, είμεθα τακτικοί έπισκέπται τών θεάτρων καί δέν ήκούσαμεν κανένα πυροβολισμόν καί δέν είδομεν καμμίαν ήθοποιόν έξαπλωμένην ύπό τό πύρ τού περιστρόφου νεκράν. Δέν θέλομεν δέ νά πιστεύσωμεν ότι τ' άνήθικα ταύτα ψεύδη έτηλεγραφήθησαν είς την «Καθημερινήν» άπό τόν άνταποκριτήν της τόν όποίον καλώς γνωρίζομεν. Κάποιοι άλλοι φαύλοι, κάποιο άλλο γραφείον, έτροφοδότησε τούς λυσσαλέους τών Άθηνών μέ τάς αίσχρότητας αύτάς, διά τόν κορεσμόν τών όρέξεών των. Οί άτιμοι δέν δύνανται ή νά φέρωνται καί άτιμα.

ΤΟΠΙΚΑ

— Κατευόδιο

Άνεχώρησε χθές τό άπόγευμα οίκογενειακώς είς Σμύρνην ό άντι)άρχης κ. Κ. Παλαιολόγου. Καθ' όλον τό διάστημα πού παρέμεινεν έν Μυτιλήνη, εύρισκόμενος έν άναμονή, περιεβλήθη διά βαθείας έκτιμήσεως καί είλικρινούς άγάπης, ό έντιμος στρατιώτης, άπό όλους όσοι τόν έπλησίασαν. Είναι εύχάριστον ότι έστω καί τόσον άργά κατενόησεν ή Κυβέρνησις τί κενόν δυσαναπλήρωτον άφηνεν είς τάς τάξεις τού στρατεύματος ή άπομάκρυνσις έξ αύτού άξιωματικών ώς ό τιθέμενος άπό τής προχθές είς την διάθεσιν τής Στρατιάς Μ. Άσίας άντισυνταγματάρχης κ. Κ. Παλαιολόγου.

Ή λύπη ήν αίσθάνονται οί πολυπληθείς του ένταύθα φίλοι, έπί τή άναχωρήσει του, μετριάζεται ύπό τής ίδέας ότι μετ' ίσης καί μεγαλειτέρας εύχαριστήσεως θά ίδουν άνάμεσί τους οί παλαιμαχοί μας παλαιόν τον γνώριμον καί συναγωνιστήν, γνωρίζοντα νά τούς όδηγή είς την νίκην.

— Τά έργατικά μας ζητήματα

Προχθές Έπιτροπή τού Π. Ε. Κ. έπέδωκεν είς τόν κ. Γεν. Διοικητήν τό ψήφισμα τού Κέντρου τούτου τής παρελθούσης Κυριακής, άναπτύξασα καί προφορικώς τά αίτήματα τών Έμποροϋπαλλήλων καί έργατών. Καί όσον μέν άφορά την οίκονομικήν βελτίωσιν τών ύπαλλήλων ό κ. Γεν. Διοικητής συνέστησεν όπως τό Π. Ε. Κ. μή προβή είς ούδεμίαν ένέργειαν πρίν τού ύποβάλη τά αίτήματα τών έργατών είς τούς έργοδότας καί, — έν περιπτώσει μή ίκανοποιήσεως τών άξιώσεων τού μισθοδοτουμένου κόσμου — ζητήση την μεσολάβησιν τής Γεν. Διοικήσεως.

Ή Έπιτροπή έθιξε καί τό ζήτημα τής καταστρατηγήσεως τών νόμων περί ώρών έργασίας καί ύποχρεωτικής έκπαιδεύσεως. Έπί τού ζητήματος τούτου ή Γεν. Διοίκησις διώρισεν έπιτροπήν έκ τών κ. κ. Νομάρχου, Έπιθεωρητού τής Δημ. Έκπαιδεύσεως, Διευθυντού τής Άστυνομίας καί Προέδρου τού Π.Ε.Κ. ήτις θά προβή είς την δέουσαν έξέλεγξιν.

Έτόνισεν ώσαύτως ή Έπιτροπή ότι άν τό Κονσόρτσιουμ παρεχώρει συνάλλαγμα είς τούς παρ' ήμίν έμπόρους, τά διά την άγοράν μας είδη, έρχόμενα άπ' εύθείας έκ τών τόπων παραγωγής, θά ήσαν άπηλλαγμένα περιττών δαπανών καί έπομένως εύθηνότερα.

Ή Διοίκησις ύπεσχέθη νά ένεργήση τά δέοντα.

Έν σχέσει πρός την έλλειψιν καί άκρίβειαν τού έλαίου ή Έπιτροπή ύπέδειξε τό σύστημα τού παρακρατήματος. Ή Διοίκησις θά θέση τό ζήτημα ύπό την κρίσιν τού Δ. Συμβουλίου.

Ή Έπιτροπή ηύχαρίστησε τόν κ. Γεν. Διοικητήν διά τό ένδιαφέρον του καί άπήλθεν άφού ηύχήθη νά ίδη πραγματοποιουμένας τάς ύποσχέσεις του.

— Διά τούς άναπήρους πολέμου

Συνεστήθη έπιτροπή έκ τού κ. Νομάρχου, τού ύπιάτρου κ. Θ. Ματαρά καί τού χειρούργου κ. Ε. Δουκάρου, ήτις θά έξετάση τούς έκ τού πολέμου καταστάντας άναπήρους καί τόν βαθμόν τής πρός έργασίαν άνικανότητός των πρός καθορισμόν τών έπιδομάτων αύτών. Ή έπιτροπή αύτη συνήλθε χθές είς πρώτην συνεδρίασιν.

— Τελωνείον Γέρας

Ύπεβλήθη ό προϋπολογισμός διά την έπιδιόρθωσιν τού τελωνειακού καταστήματος Γέρας άνερχόμενος είς 3500 δρχ. καί θά έκτεθή τό έργον είς μειοδοτικήν δημοπρασίαν.

— Ή έορτή τής σημαίας

Έγένετο χθές έν τώ Γυμνασίω ή καθιερωθείσα έορτή τής σημαίας, καί έτελέσθη ό συνήθης άγιασμός έπί τή ένάρξει τών μαθημάτων.

— Προσάραξις βενζινοπλοίου

Τηλεγραφούν έκ Τενέδου ότι τό βενζινόπλοιον «Αίολος» τόννων 58 διευθυνόμενον είς Ίμβρον μέ φορτίον σαπώνων καί όπωρών, προσήραξεν έπί ύφάλου παρά την ξηρόνησον Μακριά. Τό τε πλήρωμα καί τό πλοίον έσώθη μετ' άβαρίαν 100 σάκκων σάπωνος.

ΠΑΛΛΕΣΒΙΑΚΟΝ ΕΡΓΑΤΙΚΟΝ ΚΕΝΤΡΟΝ

Πρόσκλησις

Καλούνται τά Συμβούλια τών είς την δύναμιν τού Κέντρου άνηκόντων Σωματείων είς Γεν. Συνέλευσιν την προσεχή Κυριακήν καί ώραν 10 π. μ. είς την αίθουσαν τού Συλλόγου Έμποροϋπαλλήλων ίνα λάβωσι γνώσιν τών ένεργειών τού Προεδρείου άναφορικώς πρός τάς έντολάς τάς όποίας έλαβε άπό την παρελθούσαν Γεν. Συνέλευσιν τόσον διά την ύπόθεσιν τού Συλλόγου Έμποροϋπαλλήλων, κατόπιν τής δοθείσης προθεσμίας μέχρι τής 16 τρέχοντος μηνός, όσον καί διά τά γενικώτερα ζητήματα τά έν τώ ψηφίσματι άναφερόμενα.

Έν Μυτιλήνη τή 14 Όκτωβρίου 1921.

Ό Πρόεδρος
Τιμ. Παλαδόπουλος

Ό Γεν. Γραμματεύς
Ίάκ. Ψωμαδέλλης

Άνακοινωθέν

Διά διαφόρων ίστιοφόρων έκομίσθη ή τετάρτη άποστολή τού σίτου.

Άναλογεί κατ' άτομον είς αύτούσιον σίτον πρός όκάδας 7 1)2 μέ τιμήν δραχμάς 1.531 ή είς σιτάλευρον πρός όκάδας 7 μέ τιμήν δραχμάς 1.70 κατ' όκάν.

Παρακαλούνται οί άντιπρόσωποι τών διαφόρων Κοινοτήτων όπως προσέλθωσι καί παραλάβωσιν έγκαίρως την άναλογίαν των.

Έν Μυτιλήνη τή 14 Όκτωβρίου 1921
Ό Διευθυντής τού Γραφείου Τροφίμων
Ε. Χ'' Παναγιώτης

ΜΝΗΜΟΣΥΝΟΝ

ΒΑΣΙΛΕΙΟΥ Δ. ΣΟΦΑΤΖΗ (ΚΕΜΕΡΛΗ)

Λοχίου 22ου πεζ. Συντάγματος

Την προσεχή Κυριακήν 17ην τρέχοντος τελούντες Άρχιερατικόν Μνημόσυνον έν τή Ίερά Έκκλησία τού Άγίου Γεωργίου ύπέρ άναπαύσεως τής ψυχής τού ύπέρ Πατρίδος πεσόντος πολυκλαύστου μας Βασιλείου, παρακαλούμεν τούς συγγενείς καί φίλους καί πάντας τούς τιμώντας την μνήμην του, όπως προσερχόμενοι συνενώσωσι μεθ' ήμών τάς πρός τόν Ύψιστον δεήσεις των.

Έν Μυτιλήνη 15 Όκτωβρίου 1921
Οίκογένεια Σοφοκλή Σοφατζή (Κεμερλή)

ΕΓΚΥΚΛΙΟΣ

Κύριοι,

Λαμβάνομεν την τιμήν νά φέρωμεν είς γνώσιν, ύμών ότι ό κ. Άθανάσιος Δ. Καψιμάλης Πατήρ καί οί Υίοί αύτού κ.κ. Λουκάς, Θεμιστοκλής καί Άνδρέας ίδρύσαμεν ένταύθα όμόρρυθμον Έμπορικήν Έταιρείαν ύπό την έπωνυμίαν

ΑΘΑΝ. Δ. ΚΑΨΙΜΑΛΗΣ & ΥΙΟΙ

άσχοληθησομένην είς την Βιομηχανίαν Καπνών καί σιγαρέττων ύπό την όνομασίαν

«ΣΙΓΑΡΕΤΤΑ ΛΕΣΒΟΣ»

ώς καί είς την κατασκευήν παντός είδους κυτίων.

Μή φεισθέντες έξαιρέτως δαπανών διά τε την προμήθειαν έκλεκτών καπνών προελεύσεως 40 περιχώρων περιφερειών Θράκης, Μακεδονίας ώς καί Στερεάς Έλλάδος προσλαβόντες διά μέν την έπεξεργασίαν τών καπνών ώς χαρμαντζήν τοιούτον διατελέσαντα έπί σειράν έτών έν Αίγύπτω είς τά έργοστάσια Laurent, έν Γερμανία καί Όλλανδία ώς καί έν Θεσσαλονίκη, διά δέ την κατασκευήν τών σιγαρέττων ειδικόν, έπί τούτω μετακληθέντα μηχανικόν χρηματίσαντα έν Θεσσαλονίκη είς τά μεγαλείτερα έργοστάσια πρός τελειοτέραν έπεξεργασίαν τών άνω, εύελπιστούμεν ότι θέλομεν τύχει τής άμερίστου ύποστηρίξεως σας.

Θεωρούμεν περιττήν πάσαν άλλην διαφήμισιν καθότι μια άπλή δοκιμή τών τε καπνών καί σιγαρέττων μας άρκεί ίνα πεισθή τις περί τών άνωτέρω.

Την ύπογραφήν τής Έταιρείας θά έχωσιν ότε πατήρ κ. Άθανάσιος Δ. Καψιμάλης καί υίός αύτού κ. Λουκάς καί τών όποίων τάς ύπογραφάς παραθέτομεν κάτωθι.

Δεξασθε Κύριοι, την διαβεβαίωσιν τής πρός ήμάς έξαιρέτου ύπολήψεώς μας.

ΑΘ. Δ. ΚΑΨΙΜΑΛΗΣ καί ΥΙΟΙ

Ό κ. Άθανάσιος Δ. Καψιμάλης θά ύπογράφη:
Άθ. Δ. Καψιμάλη καί Υίοί

Ό κ. Λουκάς Α. Καψιμάλης θά ύπογράφη:
3—10 *Άθ. Δ. Καψιμάλης καί Υίοί*

ΜΙΚΡΑΙ ΕΙΔΗΣΕΙΣ

Δι' άποφάσεως τού ύπουργείου τής Γεωργίας ό παρά τώ δασαρχείω Μυτιλήνης άρχιφύλαξ Β'. τάξεως Άχιλ. Κτιτήπροήχθη είς άρχιφύλακα Α'. τάξεως.

— Ένεκρίθη πίστωσις 3500 δραχμών διά την έπισκευήν καί συντήρησιν τού κτιρίου Ριζά πασά έν Κρατήγω.

ΕΙΔΟΠΟΙΗΣΙΣ

Τό θαλαμηγόν άτμόπλοιον «Εύστράτιος» τόν. 2 χιλ. τών κ. Άδελφ. Παντελή φθάνει αύριον Σάββατον 16 8βρίου καί άναχωρεί διά Σμύρνην, Χίον, Πειραιά καί Άλεξάνδρειαν.

Έκ τού Πρακτορείου
Κληρ. Χ. Χριστοφίδου

ΖΩΗ ΚΑΙ ΤΕΧΝΗ

ΤΡΕΙΣ ΑΔΕΡΦΕΣ

Τρεϊς άδερφές, τριπλή χαρά,
τρεϊς άδερφές, τριπλό καμάρι,
κάποια κλωνιά, πού λαχταρά,
σάς βάφτισε: ροδιάς κλωνάρι.

Κ' είτα την πρώτη άνοιχτό
τριαντάφυλλο μ' έκατό φύλλα
γιά κάθε φύλλο ξενυχτώ
μ' άπόκρυφην άνατριχίλα.

Στό ίδιο ή δεύτερη κ' αύτή
είν' μπουμπούκι διπλωμένο
κάθε καρδιά γι' αύτό πονεί
κ' έγώ ... ν' άνοίξη περιμένω.

Κ' ή πιό μικρή — τί νά γενώ
μ' όσα ή καρδιά μου έχει πάθη;
ή πιό μικρή — πονώ, πονώ,
ή πιό μικρή ήταν τ' άγκάθι!

Ι. ΓΡΥΠΑΡΗΣ

ΑΠΟ ΤΗΝ ΖΩΗΝ

ΤΑΞΙΔΙΑ

Nous avons vu des astres et des flots.
Baudelaire.

Πάνω στή γέφυρα τού καραβιού. Ή άπέραντη θάλασσα μάς άνεχόντανε πάνω στό ύγρό κορμί της. Καί τό μικροσκοπικό καράβι μας μέ μιά σταλίτσα έλκα έπέρνα γε γαργαλώντας τ' άνήσυχα στήθεια της.

Καί στό πέρασμά μας λές κι' ένοιωθε άνοίκουστη άνατριχίλα, σάν νά τής περνούσαν μ' ένα φτερό τή ραχοκοκκαλιά της.

Καί σ' ένα σπασμό της έσφιγγε καί σήκωνε τό καράβι μας σάν τσώφλι, ή τό πετούσε μακρυά σάν λαστιχένιο τόπι πότε τώσφιγγε ώς πού τρίζανε τά μανοκαμωμένα πλευρά του καί πότε τάφηνε νά γλυστρίζη σάν ψάρι καί νά τρέχουν άπό τά πλευρά του ποτάμι οί ίδρώτες καί τά σάλια της.

Άνατριχίλες καί καμώματα μεγαθηρίου.

Τό καράβι χαροπάλευε κι' έγώ σκεφτόμουνα τή ζωή.

Σκεφτόμουνα ένα όνειρο πού βάσταξε 15 μέρες κείχα ένα ξύπνημα μέσα σέ μιά τέτοια άγρια θάλασσα. Τά μάτια τής άγαπημένης μου τά δυό ζωγραφωμένα περιστέρια μέ τό παχύ μαλακό πουπουλό τους πέταξαν σάν διαβατάρικα πουλιά μακρυά, μακρυά. Μά στούς αίθέρες τής άνάμνησή μου λάμπουν τώρα μόνον δύο δίδυμα άστέρια. Άπ' τό στόμα τό ποτισμένο μέ χίλιων λογιών άρώματα καί γλυκάδια δέν θά πίνω τό πιό γλυκό κρασί τής άγάπης.

Καί — άκμένα — τού κόρφου της τ' άσώματα δέν θά μέ πέρνουν πειά στίς χώρες τών μακάρων.

Τί άγριο ξύπνημα! τά χέρια μου μυρίζουν άλάτι καί ό ίδρώς πάγωσε στό κούτελό μου.

Άφαντης

ΔΙΑΚΗΡΥΞΙΣ ΔΗΜΟΠΡΑΣΙΑΣ

Την προσεχή Κυριακήν 17ην τρέχοντος καί ώραν 10—12ην π. μ. γενήσεται έν τώ συνήθει τόπω πλειστηριασμών διά μειοδοτικής δημοπρασίας ή μεταφορά τού ύπό τού ύπουργείου Έπισιτισμού χορηγουμένου διά τό Κέντρον Έφοδιασμού Λέσβου, ώς καί διά την Ύποεπιτροπήν Τροφίμων Πλωμαρίου σίτου.

Πάς μειοδότης όφείλει κατά την ήμέραν τής δημοπρασίας νά προσκομίση γραμμάτιον τού ένταύθα Έπαρχιακού Ταμείου έκ δραχμών πεντακισχιλίων λόγω έγγυήσεως διά την άκριβή τήρησιν τών ύπό τού παρόντος άναλαμβανομένων ύποχρεώσεων.

Ή δημοπρασία γενήσεται συμφώνως τών όρων καί ύποχρεώσεων, ών οί βουλόμενοι δύνανται νά λαμβάνωσι γνώσιν προσερχόμενοι είς τό Γραφείον τού Έπισιτισμού καθ' έκάστην ήμέραν άπό 10-12 π. μ.

Έν Μυτιλήνη τη 11 Όκτωβρίου 1921
Ό Διευθυντής τού Γραφείου Τροφίμων
3—3 *Ε. Χ'' Παναγιώτης*

ΕΝΔΙΑΦΕΡΟΥΣΑ ΕΙΔΟΠΟΙΗΣΙΣ

Είς τούς κ. κ. καταναλωτάς ΚΟΝΙΑΚ Πειραιώς συνιστάται θερμώς τό καλλίτερον όλων τών είσαγομένων έν τή νήσω μας τού έν Πειραιεί έργοστασίου κ. κ. **Λούλου** καί **Τσότρα** (ύπό τόν τίτλο Νέκταρ) τελείως άγνόν κατασκευαζόμενον έξ άποστάγματος σταφίδος καί οίνου άναγνωρισθέν ώς τοιούτον παρ' όλων καί έχον την μεγαλειτέραν ήδη διάδοσιν έν Μυτιλήνη.

Γενικός άντιπρόσωπος διά την Λέσβον ό κ. *Ν. Κύπριος*

Παρακαταθήκη έν Κυδωνίαις παρά τώ κ. Άνδρέα Πετρίδη.

Λεσβιακή Άτμοπλοΐα Άδελφών Στεφνίου

Τό άτμόπλοιον «*Βενιζέλος*» φθάνει τό προσεχές Σάββατον καί άναχωρεί διά Κων)πολιν καί Ρουμανίαν.

Έκ τού Πρακτορείου

Έθν. άτμοπλοΐα τής Έλλάδος

Τό ύπερωκεάνειον άτμόπλοιον «ΠΑΤΡΙΣ» φθάνει την Κυριακήν καί άναχωρεί διά Σμύρνην, Πειραιά, Μασσαλίαν.

Έκ τού Πρακτορείου

ΤΑ ΘΑΥΜΑΤΑ ΤΟΥ ΡΑΔΙΟΥ

Έκ Σικάγου άγγέλλεται ότι ό Δόκτωρ Βαϋλή ειδικός περί την ραδιολογίαν έδήλωσεν ότι έάν οί έργάται τών όρυχείων τού Κολοράδο έχουν άποκτήση άνοσίαν κατά τής γρίππης τών ρευματισμών, τών άρθριτισμών καί τών νευραλγιών, τούτο όφείλεται είς τό γεγονός ότι πίνουν ύδωρ περιέχον ράδιον.

Ή κατανάλωσις τεμαχίων σακχαρίνης περιεχόντων άκτίνας ραδίου κατορθώνει θαύματα, κατά τάς διαβεβαιώσεις τού Άμερικανού ραδιολόγου.

— Εύρισκόμεθα, λέγει ό δόκτωρ Βαϋλή είς άγαθήν φαντασμαγορίαν έπιστημονικήν. Γνωστόν είνε ότι μία άπό τάς αίτίας τού γήρατος είνε ή σκλήρυνσις τών άρτηριών ή προκαλουμένη άπό την πίεσιν τού αίματος.

Τά τεμάχια τού ραδίου παρακωλύουν την άρτηριοσκλήρωσιν. Είνε δέ καταληκτική ή ένέργεια τού ραδίου έπί τού άνθρωπίνου σώματος αί άλγηδόνες έξαφανίζωνται ώς διά μαγείας, τά δέ χαρακτηριστικά στοιχεία τού γήρατος καταπίπτουν. Αί κατεστραμμέναι όρέξεις έπαναγίνονται καλαί. Ό άριθμός τών έρυθρών αίμοσφαιρίων αύξάνει έντός 8 ώρών περισσότερον άπό 250 χιλ. Τό ράδιον είνε θαυματουργόν ώς κτητικόν τού αίματος. Ώς θεραπευτικόν δέ μέσον ύπερβαίνει πάν τό δυνάμενον νά όνειροπολήθή. Ό Δόκτωρ Βαϋλή έπέδειξε φωτογραφίας φυτών τών όποίων ή αύξησις έτονώθη διά τού ραδίου.

ΕΝΩ ΕΙΣ ΤΗΝ ΕΛΛΑΔΑ...

Είς την Γαλλίαν ή τελευταία άπογραφή άπέδειξεν ότι ύπάρχουν 148,667 δημόσιοι ύπάλληλοι περισσότεροι άπό τούς ύπηρετούντας τώ 1914. Διότι τότε άνήρχοντο είς 543.271 λαμβάνοντες είς μισθούς 1.154.418,145 φράγκα ένώ τώρα είνε 733 926 καί λαμβάνουν 4.205.264.634 φράγκα.

ΔΕΛΤΙΑ

Άπεφασίσθη έν Παρισίοις όπως πάντες οί κάτοικοι έφοδιασθούν μέ δελτίον ταυτότητος φέρον την φωτογραφίαν καί την δακτυλοτυπίαν τού κατόχου.

ΘΕΑΜΑΤΑ

«Άλκαζαρ»

Σήμερον νέον πρόγραμμα μέ τόν δαιμόνιον «Έλμον» είς τό 5ον έπεισόδιον «ή μυστηριώδης Σωτηρία» μέ έξηγήσεις έλληνικάς. Έκτός προγράμματος καί τό 9ον έπεισόδιον, μέ τον «άρχοντα τών Μυστηρίων».

ΤΟ ΤΑΧΥΔΡΟΜΕΙΟΝ

ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ, 15. — «Βενιζέλος» διά Κων)πολιν καί Ρουμανίαν. — «Απρόσμητος» διά Σμύρνην, Χίον, Πειραιά, Πάτρας, Κέρκυραν καί Βρινδήσιον. — «Έρισσος» διά Δαρδανέλλια, Καλλίπολιν Κων)πολιν Πύργον, Βάρναν, Κωστάντζαν, Σουλινά καί Γαλάτσιον.

ΚΥΡΙΟΣ άρτιωτάτης μορφώσεως άναλαμβάνει την διδασκαλίαν Λογιστικής ώς καί Έμπορικής Άλληλογραφίας Έλληνιστί καί Γαλλιστί.

Άπευθυντέον Φαρμακείον Β. Παλαιολόγου Κεντρική Άγορά. 1—2

Τό άρχαίον Κοσμηματοπωλείον

ΚΩΝΤΗ ΒΕΗ

άνασυσταθέν ήδη έναντι τού Σαπωνοποιείου Μαρτίνη καί πλησίον τού Συμβολαιογραφείου Δ. Πουλάκου, έκτελεί πάσαν χρυσοχοϊκήν έργασίαν άπαραμίλλου καλλιτεχνίας, ταχύτητος καί εύθηνίας κατά 30 % όλιγώτερον έπί τών κατασκευαζομένων κοσμημάτων, σφραγίδων διαφόρου μεγέθους, έξ όρειχάλκου (μπρούντζου) καί ξύλου (τσιμσήρ) διά σαπωνοποιεία μέ τιμάς όλως άσυναγωνίστους καί πρωτοφανείς.

Έν αύτώ δέ έπιδιορθώνονται καί ώρολόγια διαφόρου είδους.

«ΦΟΙΝΙΞ»

ΜΕΓΑΛΗ ΚΑΙ ΣΟΒΑΡΑ
ΑΜΕΡΙΚΑΝΙΚΗ ΑΣΦΑΛΙΣΤΙΚΗ ΕΤΑΙΡΙΑ
ΠΥΡΟΣ

Ίδρυθείσα τώ 1854
έν Χάρτφορτ τών Ήνωμένων Πολιτειών
Κεφάλαια καί άποθεματικά
Δολλάρια 21,738.330

Έγκεκριμένη έν Έλλάδι διά Βασιλικού διατάγματος καί καταθέσασα τό ύπό τού νόμου ώρισμένον ποσόν.

Άσφαλίζει κατά τών κινδύνων πυρκαϊάς καί ύπό συμφερωτάτους όρους παντός είδους έργαστάσια, Σαπωνοποιεία, οίκοδομάς, έπιπλα, έμπορεύματα καί ένοίκια. Ταχίστη διακανόνισις καί άμεσος πληρωμή.

Ζητούνται σοβαροί πράκτορες είς τά χωρία.

Οί Γενικοί πράκτορες τής Νήσου Μυτιλήνης
Δ. Π. Βαμβούνης
1—5 *Χ. Π. Χατζησάββας*

ΤΗΛΕΓΡΑΦΗΜΑΤΑ

ΙΔΙΑΙΤΕΡΑ ΤΗΛΕΓΡΑΦΙΚΗ ΥΠΗΡΕΣΙΑ
ΤΟΥ ΜΟΝΙΜΟΥ ΑΝΤΑΠΟΚΡΙΤΟΥ ΜΑΣ

Άρ. 32734 ΑΘΗΝΑΙ 14 8)βρίου 2.30 πρωΐ

Ύπουργικόν Συμβούλιον

Χθές την νύκτα συνεκροτήθη μακρόν ύπουργικόν συμβούλιον άσχοληθέν είς διάφορα ύπηρεσιακά ζητήματα.

Οί ύπουργοί έλαβον γνώσιν τηλεγραφημάτων τού κ. Γούναρη, άπελήφθησαν δέ τής έξετάσεως τού Πατριαρχικού ζητήματος, έπί τού όποίου ήκουσαν τάς άντιλήψεις τού Μητροπολίτου Μηθύμνης.

Ό κ. Γούναρης είς Λονδίνον

Σήμερον ό πρωθυπουργός κ. Γούναρης καί ό ύπουργός τών Στρατιωτικών κ. Μπαλτατζής φθάνουν είς Λονδίνον. Ό κ. Γούναρης έτηλεγράφησεν είς Ρώμην ότι πιστεύει νά εύρίσκεται έκεί την πρώτην έβδομάδα τού προσεχούς Νοεμβρίου.

Δράσις κομιτατζήδων

Ύπό την γεφυραν Μπουσκίον έξερράγησαν δύο βόμβαι. Ή ένέργεια αύτη όφείλεται είς Τουρκοβουλγάρους κομιτατζήδες.

Αί Γαλλοκεμαλικαί διαπραγματεύσεις

Τό πρακτορείον Ρώϋτερ πληροφορείται έκ Κων)πόλεως ότι κατά τάς μετά τού Κεμάλ διαπραγματεύσεις διά την σύναψιν τής Γαλλοκεμαλικής συμφωνίας ό άπεσταλμένος τής Γαλλικής Κυβερνήσεως Φραγκλίνος Μπουΐγιον συνήντησε μεγάλας δυσκολίας. Έπέτυχεν όμως την σύναψιν τής συμφωνίας ήτις έπεκυρώθη κατόπιν καί ύπό τής Έθνοσυνελεύσεως, κατόπιν μακρών μυστικών συνεδριάσεων αύτής είς τάς όποίας παρίστατο καί ό κ. Μπουΐγιόν.

Περιορισμός Καρόλου

Ό πραξικοπηματίας τέως καισαροβασιλεύς Κάρολος καί ή σύζυγός του Ζήτα θά παραδοθούν είς τούς Συμμάχους καί θά περιορισθούν είς τάς Καναρίους νήσους. Ή Έλβετική κυβέρνησις άπεφάσισε νά άπελάση καί τά λοιπά μέλη τής οίκογενείας τού Καρόλου.

Συνάντησις Γούναρη—Πάσιτς

Κατά την έν Παρισίοις διαμονήν του ό πρωθυπουργός κ. Γούναρης συνηντήθη μετά τού γηραιού πρωθυπουργού τής Σερβίας κ. Πάσιτς.

ΔΟΥΖΑΣ

Δελτίον στρατιωτικής καταστάσεως 11ης Όκτωβρίου

Μέτωπον Δορυλαίου. Δεκάτην τρέχοντος ήμέτερον τμήμα συμπλακέν μετά έχθρικού παρά τό χωρίον Χισάρτζα άνατολικώς Σεΐγούντ ήνάγκασεν αύτό νά ύποχωρήση πρός άνατολάς, έγκαταλιπόν άρκετά πτώματα.

Μέτωπον Άφιόν Καρά Χισάρ. Άχάτ Κιοΐ ήμέτερα άναγνώρισις ίππικού συμπλακείσα μετά έχθρικής τοιαύτης συνέλαβεν αίχμάλωτον τόν Ύπίλαρχον Διοικητήν ταύτης.

Ό Άρχηγός Στρατιάς Μικράς Άσίας
ΠΑΠΟΥΛΑΣ

ΤΟ ΑΝΘΡΩΠΟΣΩΤΗΡΙΟΝ
— φάρμακον —
Revulsif Boudin
τό μόνον άποτελεσματικόν
κατά τών νευραλγιών—άρθρίτιδος—ρευματισμών—κρυολογημάτων καί γρίππης
πωλείται είς τό Γραφείον *Νασοπούλου* καί *Διακάκη* (Μπάς-Φανάρι). 10—20

Τάς έργασίας σας
είς τόν «Κα. Λόνον»

«ΠΑΝΕΛΛΗΝΙΟΝ»

Νέον οίκογενειακόν Ξενοδοχείον τό «Πανελλήνιον». Άκρα καθαριότης, φιλοξενία προθυμοτάτη. Έναντι Τελωνείου. Ίδιοκτήτης Π. Α. Μαμάκος.

Έπανακάμψασα ήρχισε την έκθεσιν τών νέων Παρισινών μοδέλων είς το κατάστημά της, όδός Παρθεναγωγείου κάτωθεν τής οίκίας τού κ. Β. Δουκάκη ή γνωστή πιλοποιός Δνίς Τασσώ Στογιάννη.

HANDELSHAUS "OLYMPIA"

ΓΕΡΜΑΝΙΚΟΣ ΕΙΣΑΓΩΓΙΚΟΣ ΟΙΚΟΣ

Είμεθα είς την διάθεσιν παντός άγοραστού Γερμανικών έμπορευμάτων. Πρίν προβείτε είς άγοράν Γερμανικών έμπορευμάτων, *συμφέρει σας είναι* νά ζητήσητε πληροφορίας άπό ήμάς.

Ειδικός μηχανικός Γερμανός είναι είς την διάθεσίν σας διά πάσαν πληροφορίαν άφορώσαν έγκαταστάσεις μηχανών κλπ.

Άνατολική Ένωσις
Άδελφοί Καμπάδη

Ζητήσατε άπό τά Καπνοπωλεία τά άπαράμιλλα Μακεδονικά

ΣΙΓΑΡΕΤΤΑ LUX
τού **ΚΑΡΔΑΣΟΥ**
Δραχ. **1.50**

ΣΙΓΓΕΡ

ΡΑΠΤΟΜΗΧΑΝΗ άπαράμιλλος έχουσα μεγίστην καί παγκόσμιον κατανάλωσιν διά την τελειότητα αύτής, διά την εύκολίαν τής άποκτήσεως (μέ δόσεις), διά την εύκολίαν τών έπιδιορθώσεων.

ΠΡΟΤΙΜΗΣΑΤΕ ΤΗΝ

ΟΣΟΙ ΘΕΛΕΤΕ ΤΗΝ ΥΓΕΙΑΝ ΣΑΣ

δέν πρέπει νά πίνετε άλλο κονιάκ άπό τό άγνόν έκ σταφυλής τού άρχαιοτέρου. σοβαρωτέρου παγκοσμίου φήμης οίκου Γ. ΦΙΝΟΠΟΥΛΟΥ & Σια.

Άντιπρόσωπος έν Μυτιλήνη ό κ. *Εύστρ. Π. Χ'' Άνδρέου*

Τά παγκοσμίου φήμης αύτοκίνητα

FORD

Πολυτελείας, έπιβατικά καί φορτηγά

Άντιπροσωπεύονται έντούθα ύπό τών κ. Τζών Κοντέλλη καί Σία